



# Meditech E-Lite PC-baserat EKG

# Användarhandbok

Innehåll:

Vikti	g information	sid.	4
1.	Säkerhetsföreskrifter	sid.	5
2.	Meditech E-Lite enheten	sid.	8
2.1	Allmänt om E-Lite		8
2.2	Batterier		8
2.3	Teknisk specifikation		9
2.4	Innehåll i systempaketet Meditech E-Lite		9
3.	Installation av programvaran E-Lite	sid.	10
4.	Att starta E-Lite programvara	sid.	11
5.	Allmänt om E-Lite programvara	sid.	13
5.1	E-Lite arbetsbord		13
5.2	Fönstren i E-Lite		13
5.3	Titelraden		14
5.4	Menyraden		14
5.5	Verktygsfältet		14
5.6	Verktygslådan		16
6.	Att ansluta E-Lite till datorn	sid.	17
6.1	Anslut interfacet till datorn		17
6.2	Anslut interfacet till E-Lite enheten		17
6.3	Anpassa programvarans systeminställningar		17
6.4	Systemkonfiguration		18
6.5	Startkonfiguration		21
6.6	Skrivarinställning		22
6.7	Systemansvarig		24
6.8 C 0	Un-line utskrift		20
6.9	Jamiora EKG		21
7.	Att registrera EKG	sid.	28
7.1	Att registrera EKG utan koppling till journalprogram		28
7.2	Att registrera EKG med koppling till journalprogram		31
8.	Att öppna ett EKG	sid.	34
8.1	Att öppna ett EKG med E-Lite som fristående programvara		34
8.2	Att öppna ett EKG med E-Lite integrerad med PC-baserad journal		35
9.	Att analysera ett EKG	sid.	36
9.1	Gemensamma funktioner		36
9.2	Att använda EKG-linjalen		36
9.3	Att visa medelvärdeskomplex		37
9.4	Diagnosförslag		39
9.5	Jämföra EKG-n		40

#### Välkommen till Meditech E-Lite PC-baserade EKG-system

Tack för att Ni valde Meditech E-Lite när Ni gjorde Ert val av EKG-system. För att Ni skall kunna använda systemet på bästa sätt är det av största vikt att Ni läser denna användarhandbok noggrant. Syftet med användarhandboken är att ge praktisk kunskap och en allmän överblick i E-Lite systemet. Användandet av den medföljande programvaran kräver inga speciella förkunskaper, men underlättas naturligtvis om Ni har praktisk erfarenhet av att arbeta med Microsoft Windows<sup>™</sup>.

Skulle det uppstå problem och-/eller frågetecken i samband med installation och användande av Meditech E-Lite, så står vi alltid till Ert förfogande. Du kan ta direkt kontakt med oss, eller via Din lokala leverantör om sådan finns.

Meditech Sverige AB Box 380 761 24 NORRTÄLJE Tel. 0176 - 20 85 70 Fax. 070 - 342 89 96 info@meditech.nu www.meditech.nu

Vi hoppas att Ni får en angenäm och trevlig tid tillsammans med Meditech E-Lite.

**Meditech Ltd.** 

Meditech Ltd. är ett Ungerskt företag lokaliserat i Budapest. Företaget som etablerades 1990, har specialiserat sig på utveckling och tillverkning av PC-baserade medicinska system inom det kardiovaskulära området. Meditech började sin verksamhet med att utveckla ett system för ambulatorisk blodtrycksregistrering (ABPM-01) och kan idag leverera den fjärde generationen av ambulatoriska blodtrycksmätare (ABPM-04). Meditech har under denna tid levererat cirka 6000 ABPM system. Vid sidan av dessa ambulatoriska blodtrycksmätare, har Meditech parallellt utvecklat ett PC-baserat EKG-system (Meditech E-Lite), ett system för kombinerad ambulatorisk blodtrycksregistrering och långtids EKG (Meditech CardioTens) och under våren år 2000 kommer Meditech Merlin att introduceras på den svenska marknaden. Meditech Merlin är ett armbandsur med inbyggd EKG-enhet för exempelvis arytmi detektion.

Som ett led i sin strävan att alltid utveckla och tillverka högteknologiska och högkvalitativa produkter, har Meditech genomgått ett stort kvalitetssäkrings arbete enligt ISO 9001 och EN 46001. Detta arbeta ledde slutligen fram till att Meditech under sommaren 1997 certifierades enligt ISO 9001 och EN 46001. Certifieringsarbetet utfördes av det Brittiska företaget SGS Yarsley, Notified Body 0120. I samband med denna certifiering granskades även Meditech produkterna med avseende på CE-märkning enligt MDD-direktivet. Granskningen som utfördes enligt Annex II gav positivt resultat, vilket innebär att Meditech produkterna bär CE-märket (CE 0120) enligt MDDdirektivet.

### Viktig information!

#### Symboler:



Denna symbol som återfinns på E-Lite enhetens bakstycke, är en varningssymbol som innebär att användaren uppmanas att läsa den tillhörande dokumentationen, alltså denna användarhandbok.



E-Lite har försetts med CE-märket enligt MDD (Medical Device Directive) klass Iia och EMC klass A. EMC grupp är inte tillämplig. Certifieringen har utförts av Notified Body nr. 0120, SGS Yarsley International Certification Services Ltd., London.



E-Lite är en internt strömförsörjd enhet klassad som CF och med inbyggt defibrillationsskydd.

**98/EL100001**De två första siffrorna i serienumret (återfinns på enhetens bakstycke), visar vilket år som<br/>enheten tillverkades. De tre första tecknen efter strecket (/), utgör beteckning för den ak-<br/>tuella enheten (EL=E-Lite, 1= modell 1). De återstående siffrorna är ett produktions num-<br/>mer.

#### Att tänka på:

- Håll ett avstånd på minst 2 meter mellan patienten och PC.
- E-Lite är inte försedd med skydd emot brännskador från HF (högfrekvens) utrustning. Avlägsna E-Lite utrustningen ifrån patienten före användning av HF utrustning.
- För information om elektrodernas placering, se sidan 43.
- E-Lite kan användas på patienter med pacemaker. Trots att andra elektriska stimulatorer än pacemaker inte utgör någon säkerhetsrisk för patienten, kan de påverka de normala funktionerna hos E-Lite.
- Kontakt mellan patientanslutna delar och andra ledande föremål, inklusive jord, skall undvikas.
- Vi rekommenderar att E-Lite testas regelbundet genom att anslutas till en signalgenerator / EKG-simulator med kända parametrar.
- Teknisk servicemanual levereras ej tillsammans med E-Lite. All service och alla reparationer skall utföras av Meditech Ltd., eller av dem utsett ombud.

## 1. Säkerhetsföreskrifter – VIKTIGT !



#### **1.1 Patientsäkerhet**

Vid användandet av elektromedicinsk utrustning och då i synnerhet utrustning ansluten till dator, är patientsäkerheten av avgörande betydelse.

Användandet av elektromedicinsk utrustning är därför omgärdat av speciella säkerhetsnormer som bygger på internationella standarder (IEC) och EU standarder (EEC), vilka fastställer vissa minimikrav på utrustningens utformning och konstruktion.

Meditech E-Lite regleras av följande standarder:

IEC 601-1:	Elektromedicinsk utrustning – Allmänna säkerhetskrav
IEC 601-1-2:	Elektromagnetisk kompatibilitet, EMC-direktivet
IEC 601-2-25	Speciella krav på EKG-utrustning
93/42/EEC	Medical Device Directive, MDD, (gäller fr.o.m. 98.06.14)

Meditech E-Lite har utvecklats och konstruerats i enlighet med dessa standarder och är testat och godkänt av SGS Yarsley ICS (Notified Body 0120), i enlighet med direktiv 93/42/EEC, Annex II. Meditech E-Lite har därvid försetts med CE-märket och har klassats som klass IIa utrustning.

Eftersom Meditech E-Lite är ett PC-baserat system räcker det dock ej med detta. Godkännandet gäller enbart det isolerade systemet. När detta ansluts till en dator har vi helt plötsligt gjort ett ingrepp som innebär att vi har konstruerat ett nytt medicinskt system. Denna nya situation regleras av följande standard:

IEC 601-1-1: Tilläggsstandard för elektriska system för medicinskt bruk

Denna standard delar in det medicinska området i ett "patientnära område" och ett "icke patientnära område". Det patientnära området definieras såsom en radie av 1.5 meter från patienten. All utrustning som används inom det patientnära området definieras såsom medicinsk utrustning och all utrustning som ingår i ett medicinskt system måste uppfylla tillämplig IEC-standard, dvs. IEC 601-1 för medicinsk utrustning och IEC 950 för data- behandlingsutrustning.

Eftersom de flesta datorer ej uppfyller de allmänna säkerhetskraven för elektromedicinsk utrustning (IEC 601-1), får datorn ej placeras inom patientnära område. För att undvika komplikationer med detta, rekommenderar vi att Ni placerar datorn på ett avstånd av minst 2 meter från patienten.



Datorn skall dessutom vara godkänd i enlighet med tillämplig IEC-standard, dvs. IEC 950. Vi rekommenderar att Ni använder en S-märkt dator.

Om datorn placeras inom det patientnära området, har vi helt plötsligt en situation där datorn måste uppfylla de allmänna säkerhetskraven enligt IEC 601-1, allt enligt systemstandarden IEC 601-1-1. I denna situation finns det två alternativa tillvägagångssätt:

#### Alternativ 1

Använd en dator som är testad och certifierad enligt IEC 601-1. Utbudet av certifierade datorer är dock mycket begränsat. Observera att detta krav gäller både själva datorn och monitorn, samt även skrivare om sådan är ansluten till datorn.

#### Alternativ 2

Använd en medicinsk isolationstransformator, vilken placeras mellan datorn, monitorn och uttaget för nätspänning. Om skrivare finns ansluten till datorn skall även denna anslutas till isolationstransformatorn. Denna isolationstransformator har till uppgift att reducera läckströmmarna till en nivå i enlighet med kraven i IEC 601-1. För att Ni skall vara säker på att så är fallet, räcker det ej med att installera isolationstransformatorn före datorn och därefter utgå från att läckströmmarna är tillräckligt låga. Systemet måste alltid kontrollmätas vad gäller nivån för läckströmmar. Kontakta den medicintekniska avdelningen för att erhålla hjälp med detta.

#### 1.2 Risker med summerade läckströmmar

Medicinska system måste uppfylla vissa minimikrav i enlighet med IEC 601-1 vad gäller läckströmmar. Om flera medicinska system sammankopplas, finns det risk för att gränsvärdet för dessa läckströmmar överskrids på grund av summering. För att undvika detta bör alla dylika konfigurationer kontrollmätas med avseende på läckströmmar.

#### Att tänka på !



Tillsatsutrustning (dator, skrivare etc.), som ansluts till Meditech E-Lite, måste vara godkänd i enlighet med tillämplig IEC-standard, dvs IEC 950 för databehandlingsutrustning, respektive IEC 601-1 för medicinsk utrustning. Samtliga konfigurationer måste dessutom uppfylla systemstandarden IEC 601-1-1. Var och en som ansluter tillsatsutrustning till Meditech E-Lite, medverkar till att konfigurera ett medicinskt system. Han eller hon är därför ansvarig för att systemet uppfyller kraven i systemstandarden IEC 601-1-1. Vid tveksamhet skall Du kontakta den medicintekniska avdelningen eller Din leverantör av Meditech E-Lite.

#### 1.3 Risker vid defibrillering

Meditech E-Lite är försedd med defibrillationsskydd. I samband med defibrillering skall all kontakt med berörbara delar av EKG-systemet undvikas. Kontakt med sådan berörbar del kan innebära att personen ifråga utsätts för farlig elektrisk spänning.

#### 1.4 Risker vid diatermi

Meditech E-Lite är ej utrustad med skydd mot högfrekventa brännskador. I samband med diatermi är det viktigt att diatermiutrustningens jordplatta och EKG-elektroderna placeras i ett sådant inbördes förhållande, att risken för eventuella brännskador vid EKG-elektroderna minimeras.

#### 1.5 Risker med störningar

Elektromedicinsk utrustning är alltid känslig för utifrån kommande störningar. Meditech E-Lite är testad och godkänd i enlighet med IEC 601-1-2 vad gäller elektromagnetisk störning och har därmed försetts med CE-märket i enlighet med EMC-direktivet.

Systemet kan dock påverkas av annan störande källa, varför Du vid användande av systemet bör förvissa Dig om eventuella risker vad gäller störningar från omgivande utrustning.

Meditech E-Lite är konstruerad för användande tillsammans med Pacemaker. Användandet av annan elektrisk stimulator utgör ej någon säkerhetsrisk, men dessa kan störa de normala funktionerna hos Meditech E-Lite.

Vid överstyrning av ingångsförstärkare i Meditech E-Lite övergår den aktuella EKG-kurvan till formen av en rödfärgad rak linje.

#### 1.6 Övrigt

Kontakt mellan patientanslutna delar och andra ledande föremål, inklusive jord, skall undvikas.

### 2. Meditech E-Lite enheten



#### 2.1 Allmänt om E-Lite

E-Lite är ett PC-baserat 12-kanalers EKG-system. Systemets hårdvara ansluts till datorn via den seriella porten, vilket innebär att vi till exempel kan använda en Notebook. Systemet ger ett utmärkt skydd vad gäller patientsäkerhet. E-Lite enheten har inbyggt defibrillationsskydd. Den med systemet levererade programvaran är Windows baserad. EKG-kurvan kan presenteras enligt Standard- eller Cabrera uppställning. Digital filtrering av nät och muskelstörningar, samt baslinjefilter ingår. Det finns en elektronisk linjal som kan användas både i realtids EKG-t och det medelvärdesbildade EKG-t. Diagnosförslag som grundar sig på Minnesota koden finns att tillgå. Du kan jämföra EKG-n både vad gäller realtids kurvan och det medelvärdesbildade EKG-t. Alla EKG-n lagras i programmets egen databas och kan hanteras i nätverksmiljö.

På enhetens framsida finner Du luckan för batterifacket och på baksidan av E-Lite finns information om enheten. EKG-kabeln är integrerad med E-Lite enheten och den optiska fibern ansluts nedtill på enheten. E-Lite kan anslutas till IBM-kompatibla datorers serieport via den optiska fibern. Enheten konverterar EKG-signalen till digitalt format och sänder den vidare till datorn. Monitorering, analys, utskrifter och lagring av EKG-signalen hanteras av det på datorn installerade programmet. Programmet ger användaren möjlighet att använda E-Lite på ett likvärdigt sätt med konventionella EKG-skrivare.

#### 2.2 Batterier

E-Lite strömförsörjs via två stycken AA - LR6 batterier (1.5V), alkaliska eller uppladdningsbara. Tillsammans med E-Lite levereras två stycken alkaliska batterier.

Placera batterierna i batterifacket enligt den polaritets anvisning som finns där. Om Ni använder ackumulatorer (uppladdningsbara batterier), är det viktigt att Ni kontrollerar med tillverkaren hur dessa batterier skall laddas för att erhålla full laddningseffekt.

Om enheten ej används under längre tid, bör batterierna avlägsnas för att undvika urladdning på grund av den konstanta strömförbrukning som finns hos de integrerade kretsarna i enheten.

Elektroniken i E-Lite enheten håller ett vakande öga över spänningsnivån i batterierna och om denna faller för lågt, slås EKG-förstärkaren av med automatik, samtidigt som det visas ett meddelande i programvaran. Detta är till för att förhindra inspelning av felaktig data. E-Lite förväntas att fungera upp till flera månader om fullgoda batterier används från start.

#### 2.3 Teknisk specifikation, E-Lite

Avledningar:	Einthoven, Goldberger, Wilson, Cabrera
Frekvensomfäng:	0.05 Hz - 150 Hz
Sampling:	1000 Hz
Känslighet:	4 μV
A/D upplösning:	12 bitar, 4096
CMRR:	typ. 120 dB
Ing. motstånd:	~ 100 MOhm
Polarisationsspänning:	250 mV
Filter:	baslinjefilter, adaptivt 50 Hz filter, tremor filter
Data överföring:	optisk plastfiber, 115 200 Baud
PC interface:	speciellt optoelektriskt seriellt interface med 9 pinnars RS232 kontakt
Strömförsörjning:	2 AA LR6 batterier
Strömförbrukning:	viloläge $< 200 \ \mu$ A, vid registrering 18 mA
Omgivning:	10-40 °C , 25-95 % luftfuktighet
Storlek:	100 x 87 x 24 mm
Vikt:	220 g (inkl. batterier)
Hårdvarukrav:	486 DX4-120 (Pentium rekommenderas)
	8 MB RAM (16 MB rekommenderas)
	VGA monitor (SVGA 800*600 upplösning rekommenderas)
	2 MB ledig HDD kapacitet för att installera programvaran. Varje enskilt EKG
	tar cirka 30KB i utrymme (gäller 10 sekunders vilo EKG).
	MS Windows 3.1 <sup>TM</sup>
	MS Windows 95, 98 <sup>TM</sup>
	MS Windows NT <sup>TM</sup>
	1 ledig seriell (RS232) port

#### 2.4 Innehåll i systempaketet Meditech E-Lite

Meditech E-Lite levereras i en attachéväska innehållande följande komponenter:

- 1 st E-Lite EKG-förstärkare med integrerad patientkabel
- 1 st Seriellt interface med 4 meter lång optisk fiber
- 1 st Seriell konverter, 25-9 pinnar
- 2 st AA LR6, alkaliska batterier
- 10 st Adapters för engångselektroder med knappkontakter
- 1 st Diskett med programvara
- 1 st Användarhandbok

Som tillbehör finns:

Bröstelektroder för flergångsbruk Extremitetselektroder för flergångsbruk

### 3. Installation av programvaran E-Lite

Programvaran E-Lite är en Windows-baserad programvara för PC, som kan köras under Windows 3.xx<sup>™</sup>, Windows 95<sup>™</sup>, Windows 98<sup>™</sup>, eller Windows NT<sup>™</sup>. Vi förutsätter att Du som installerar programmet har grundläggande kunskaper i Microsoft Windows<sup>™</sup>, varför vi ej berör alla delar i detalj. Nedan återgivna bilder är tagna från installation i Windows 98<sup>™</sup>. Programmet installeras via installationsfilen SETUP.EXE, varvid installationsprogrammets huvudmeny öppnas.



Klicka på menyknappen Next, varvid ett nytt menyfönster innehållande licensreglerna öppnas. Klicka på Accept knappen för att gå vidare. Ytterligare ett menyfönster öppnas. I detta fönster skall Du ange var programmet skall installeras. I den översta textrutan i detta fönster finns en föreslagen installationskatalog, i detta fall C:\ELITE6. Om Du önskar installera på annan plats skriver Du in en ny sökväg i denna ruta. Om Du klickar på den nedersta rutan visas vilka enheter som finns anslutna till den aktuella datorn. Genom att klicka på någon av enheterna visas katalogstrukturen för den aktuella enheten i den mittersta större rutan. Genom att dubbelklicka på någon av sökvägarna i denna översiktsruta, så skrivs denna sökväg in i den övre rutan. När Du har skrivit in den aktuella sökvägen klickar Du på Next knappen. Om den angivna katalogen ej finns sedan tidigare, kommer det upp ett litet meddelande som säger att "This directory does not exist. Create it now?". Klicka på Ja knappen. Ett nytt fönster visas, där Du skall ange vilken programgrupp som skall användas för installationen. Programgruppen Meditech finns föreslagen. Acceptera programgruppsnamnet Meditech eller skriv in Ditt eget val. Klicka därefter på knappen Finish, varvid installationen slutförs.



# 4. Att starta E-Lite programvara

Att starta E-Lite programvara kan ske på olika sätt beroende om E-Lite används som:

- en fristående programvara
- eller med koppling till PC-baserat journalsystem, exempelvis Profdoc eller Medidoc

samt om funktionen för login och lösenord har aktiverats eller ej.

#### 4.1 Starta E-Lite som fristående program

Om E-Lite används som en fristående programvara startas programmet via sin programikon, precis som alla andra Windows-baserade program. Programikonen har följande utseende:



Varvid Du kommer till E-Lite programmets arbetsbord. Du kan läsa mer om detta i kapitel 5 Allmänt om E-lite programvara.

* E LAN PC EKG *	Service Dates High		1000
	Ri 🛃 🖪 📃	N CFT	
2			
44	• Stat [60 mo. • [ 0 mom •] • Rai	necim seal	

#### 4.2 Starta E-Lite med koppling till PC-baserat journalsystem

Om E-Lite används med koppling till PC-baserat journalsystem, så startas programmet vanligen via en meny med namnet "Externa moduler", "Externa program" eller något liknande. När Du startar E-Lite via en koppling från ett journalsystem, skall Du alltid öppna den aktuella patientens journal innan Du startar E-Lite programvara, detta för att patientdata skall överföras från journalsystemet till EKG-programmet. När E-Lite startas som fristående programvara kommer Du alltid till programmets arbetsbord. När Du startar E-Lite inifrån det PC-baserade journalsystemet, så har vi en annorlunda situation med två olika ingångar i EKG-programmet. Skillnaden i dessa ingångar beror på om det finns något EKG registrerat sedan tidigare på den aktuella patienten, eller ej.

4.2.1 Det finns ej något EKG registrerat sedan tidigare

Om det ej finns något EKG registrerat sedan tidigare, kommer Du automatiskt till menyfönstret *Ny Patient*, enligt bilden nedan. I detta menyfönster skall aktuell patientdata finnas ifylld, eftersom denna med automatik överförs mellan datajournalens databas och EKG programmets databas.

Phi.	BARRIER BARRIER	Trost doesne
EXHIBITING STREET	DREEDN	overviewa nel 1964
filments;	KASIE	
Elide	1312;11.12	A lith X woon
Kin:	HAL +	Van Mir danmasen

Om hur Du gör för att registrera ett nytt EKG kan Du läsa i kapitel 5.

4.2.2 Det finns EKG registrerat sedan tidigare

Om det finns EKG registrerat sedan tidigare, kommer Du automatiskt till den aktuella patientens kort i EKG programmets databas. I detta kort finns information om patientens namn, personnummer, födelsedatum och kön, samt hur många EKG-n det finns registrerade och sparade. Du kan även se när varje enskilt EKG har registrerats, både med angivande av datum och klockslag.

Nimh	II	Phie.	Grup	p = Alla
GIN HALLH	121212-	1212	Roan 1005 Fodd 1913 Pur 1213 Kon Han Kotal EKC J	19 BALLE 12 12 13-1212
			1996 03 15 09 1996 01 23 10 1995 04 04 10	9-23 9-20 9-26
			7 EM	X AVER
			Footers	A.NJ, CHS
OR TIMOL STAT	H121212-	1212		

Om hur Du gör för att titta på ett gammalt EKG kan Du läsa i kapitel 6.

4.3 Starta E-Lite om login och lösenordsfunktionen är aktiverad

Om login och lösenordsfunktionen är aktiverad kommer Du först att mötas av en s.k. *Password Dialog* där Du skall ange Ditt login och Ditt lösenord och därefter klicka på OK eller trycka Enter knappen. Därefter gäller samma rutin som de beskrivna under punkt 4.1 och 4.2 ovan.

Password Dialog	×
Ange Ditt login:	
[	(i
Ange Ditt lösend	ord:
-	-
1	Tee
🗸 ок	X AVBRYT

### 5. Allmänt om E-Lite programvara

E-Lite programvara fungerar tillsammans med Windows  $3.xx^{TM}$ , Windows  $95^{TM}$ , Windows  $98^{TM}$  och Windows  $NT^{TM}$ . Eftersom Windows  $3.xx^{TM}$  används mycket sparsamt idag, så är alla bilder i denna användarhandbok tagna från Windows  $95^{TM}/98^{TM}$  miljö. Detta innebär att det ser annorlunda ut för Dig som använder Windows  $3.xx^{TM}$ , men funktionerna i programvaran E-Lite är naturligtvis desamma oavsett operativsystem. Emellertid så kan det vara så att vissa av oss beskrivna funktioner fungerar något olika emellan Windows  $3.xx^{TM}$  och Windows  $95^{TM}/98^{TM}$ .

#### 5.1 E-Lite arbetsbord

*E-UN PC-EKG *			2018 X
		×1.17	
		and mail	
and and a second	The second secon	and a second second	

#### 5.2 Fönstren i E-Lite

E-Lite använder fönster för att visa data. Alla fönster presenteras på E-Lite´s arbetsbord. Menyraden, Verktygsraden och Verktygsfältet kan alltid nås från alla fönster, utom i samband med vissa dialog och inställningsfunktioner. Varje fönster innehåller en namnlist som visar patientens namn och personnummer. Du kan ha flera fönster öppna samtidigt från samma eller från olika datafiler. Det är dock endast ett fönster som är det aktiva. Namnlisten för de aktiva och inaktiva fönstren har normalt sett olika färger, vilket gör att Du kan skilja dem åt. Dessa färger är unika för varje dators egna inställningar, men en mycket vanlig kombination är att den aktiva listen har en blå nyans medan den inaktiva listen har en grå nyans. Under "egenskaper för bildskärmen / utseende" finns angivet vilka färger som är aktuella för just Din dator.



#### 5.3 Titelraden

I programmets "titelrad", som återfinns allra högst upp i bilden, kan vi läsa programmets namn (E-Lite PC-EKG). Om ett EKG visas, kan vi också se namnet och personnumret för den aktuella patienten. Om flera EKG-n visas samtidigt, så visas namnet och personnumret för det aktiva EKG-fönstret. Längst till vänster i titelraden återfinns kontrollboxen (ikon i Windows 95<sup>™</sup>/98<sup>™</sup>). Genom att klicka på denna "kontrollbox", kommer vi åt funktionerna för att minimera, maximera, ändra storlek på, eller flytta E-Lite arbetsbord. Genom att dubbelklicka på "kontrollboxen" kan Du avsluta programmet. Längst till höger i titelraden återfinns Windows standard knappar för att minimera, maximera, återställa och avsluta programmet.



#### 5.4 Menyraden

Direkt under titelraden återfinns menyraden, som ger tillgång till alla funktioner i E-Lite programvara. Det finns sex menyer.

#### Arkiv

Denna meny ger Dig tillgång till de grundläggande funktionerna i E-Lite. Den innehåller funktioner för databasen samt utskrifter.

Redigera

I denna meny hittar Du funktioner för att kopiera, radera och klistra. Dessa funktioner är endast aktiva när Du har journalen öppen.

Visa

I denna meny finns funktioner som bestämmer vad som skall visas i det aktiva fönstret på arbetsbordet. Denna menys funktioner varierar något beroende på vilket fönster som är aktivt på arbetsbordet.

Verktyg

Innehåller funktioner för filtrering av EKG-t, samt alla huvudinställningar för programvaran.

Fönster

Här finns funktioner för att kontrollera arrangemangen av fönstren på arbetsbordet.

Hjälp

I denna meny finns on-line hjälpen för E-Lite.

#### 5.5 Verktygsfältet

Direkt under titelraden och menyraden hittar Du verktygsfältet som består av ett antal ikoner. Dessa ikoner ger Dig genvägar till vissa grundläggande funktioner i programvaran, istället för att alltid behöva använda menyraden och dess underliggande rullgardinsmenyer.

1996.06.26 13:17 💥 🕼 🗄 📈 Peret

Verktygsfältet kan delas upp i två delar, den vänstra och den högra. Den vänstra delen består av mer generella funktioner medan den högra delen innehåller direkta funktioner för det aktiva EKG-t.





Öppnar funktionen för att registrera ny patient.



Öppnar funktionen för att hämta ett EKG från databasen.



Öppnar funktionen för att spara ett EKG.



Öppnar funktionen för utskrift av EKG.



Ändrar fönstrens inbördes position.



Minimerar alla fönster.



Kontrollerar verktygslådans position.



Den högra halvan av verktygsfältet innehåller information om vilket EKG som är aktivt. Du kan i E-Lite har tre EKG-n öppna samtidigt. Dessa EKG-n markeras med bokstäverna A, B och C samt färgerna BLÅ (EKG A), GRÖN (EKG B) och RÖD (EKG C). I bilden ovan är endast ett EKG öppet och detta ges då automatiskt beteckningen A. I bilden nedan är två EKG-n öppna och det är EKG B som är det aktiva. Vi kan också se att detta EKG registrerades den 26 juni 1996 klockan 13:07. I det EKG-fönster som visar EKG B, finns längst upp till vänster en grön liten ruta med bokstaven B.





De ikoner som finns till höger om dessa bokstavsidentifikationer relaterar till det EKG-fönster som är aktivt. Ikonerna har följande funktioner:



Visar hela EKG-kurvan.



Visar medelvärdeskomplexen.



Visar ett förstorat medelvärdeskomplex.



Öppnar journalen/diagnosen till EKG-t.



Stänger EKG-t.

Om någon av dessa funktioner redan är aktiverad när Du klickar på ikonen, kommer motsvarande funktion att stängas.

Verktygsfältet kan inaktiveras via menyraden *Verktyg* och den underliggande menyraden *Visa verktygsfält.* En bock framför denna menyrad visar att verktygsfältet är aktiverat. Om bocken saknas klickar Du på raden för att aktivera fältet.

#### 5.6 Verktygslådan

Längst ned i bildkanten återfinns verktygslådan. Verktygslådan innehåller funktioner för att:

- starta och stoppa EKG-registreringen
- förflytta EKG-kurvan
- ändra hastighet
- ändra upplösning (amplitud)
- filtrera EKG-t

	<u> </u>	Start	50 mm/s	■ 10 mm/mV	•	💻 Bas	💻 50Hz	🖵 35Hz
--	----------	-------	---------	------------	---	-------	--------	--------

Längst till vänster finns rullningslisten för att förflytta EKG-kurvan. Klicka på pilarna eller dra boxen mellan pilarna för att förflytta kurvan. Därefter följer START-knappen. Klicka på denna för att starta EKG-registreringen. Efter startknappen finns först ett fält för att välja pappershastighet för EKG-t och därefter ett fält för att välja vilken upplösning/amplitud som skall användas. Klicka på fälten eller pilarna, så öppnas en rullgardinsmeny som visar de alternativ som finns att välja. Slutligen finns tre knappar för filterfunktioner. Genom att klicka på respektive knapp kan Du koppla in eller koppla ur filtret. I den vänstra delen av knappen finns en lite ruta. Om denna ruta är grön färgad så är filtret aktiverat.

Verktygslådan kan ha olika positioner eller inte visas alls. Genom att aktivera menyraden *Verktyg* och den underliggande menyraden *Verktygslåda*, kan Du välja funktion för verktygslådan. Den aktiva funktionen är markerad med en bock.

## 6. Att ansluta E-Lite till datorn

Som tidigare nämnts ansluts E-Lite till datorns serieport via ett optiskt interface. Det seriella interfacet har två optiska fibrer av plast. De två fibrerna används för kommunikation åt var sitt håll. Denna modell av plastfiber är inte lika känslig som fibrer av glas eller silikon, men Du bör ändå hantera fibern med stor aktsamhet. Den är speciellt känslig för klämskador, exempelvis vid dörrar och lådor.

#### 6.1 Anslut interfacet till datorn

Det optiska interfacet är försedd med en 9-pinnars seriell kontakt (hona). I systempaketet finns även en konverter som går från 9- till 25-pinnar, vilken Du kan använda om Din dator endast har 25-pinnars serieport. Anslut interfacet till en ledig serieport.

#### 6.2 Anslut interfacet till E-Lite enheten

Den andra änden av interfacets optiska fiber består av en liten kontakt där de två fibrerna förenas. Denna lilla kontakt skall anslutas till kontaktdonet på E-Lite enhetens undersida. Kontakten går endast att ansluta åt ena hållet.



#### 6.3 Anpassa programvarans systeminställningar

E-Lite enheten är nu ansluten till datorn via det optiska interfacet och det är nu dags att starta programvaran till E-Lite för att välja rätt systeminställningar och kontrollera att kommunikationen mellan E-Lite enheten och datorn fungerar som den ska. När Du startat programmet klickar Du på menyraden *Verktyg* och väljer därefter *Inställningar* från rullgardinsmenyn. När Du klickar på *Inställningar* visas "*Setup system*" menyn.

dentria EKG	Systemansyste	Unline uskor
Startkonliguration	Systenkonliguation	Skovereralmog
Wledningar	c	labrera: 🛡
Hastighet 50 nn/e	s 📩 Basimjeju	stering. T
Amplitud 10 an/al	r 📑 EKG-t	slängd 10 s 💼
wledningar. avi. I	Rubriker	
drstorat medelvärde	Sjukhus	Ndiriik:
Hastighet 50 min/a	s 🖬 🖓 Avdelnin	<b>9</b> :
Ampitud 10 xn/nl		

"Setup system" menyn är uppdelad i sex avdelningar som representeras av varsin mappflik i övre kanten av menyn.

🚣 Setup system		×
Jämföra EKG	Systemansvarig	On-line utskrift
Startkonfiguration	Systemkonfiguration	Skrivarinställning

Vi skall nu gå igenom dessa avdelningar och börjar med *Systemkonfiguration* som är den mest naturliga att börja med.

#### 6.4 Systemkonfiguration

Under *Systemkonfiguration* anger vi grundläggande egenskaper för kommunikation mellan programvaran och EKG-enheten samt databasen. Klicka på mappfliken för *Systemkonfiguration* varvid följande menyfönster visas

Jämföra EKG	Systemansvarig	On-line utskrift
Startkonfiguration	Systemkonfiguration	Skrivarinställning
EKG-enhet Com 1 C Com 3 C	None • Ver 2 •	Språk Swedish
Com 2 C Com 4 C	Testa	Datum format
Databasens söl	w <b>äg</b> : C:NELITE6Ndata	Bläddr
Sökväg vid arkivering	exp. C: \ELITE6\ARCH	Bläddr
Sökväg vid arkivering i	mp.: C: \ELITE6\ARCH	Bläddr
Sökväg vid kopiering	exp.: c:x	Bläddr
Sökväg vid kopiering i	mp.: [c: 5	Bläddr
Sökväg vid kopiering i	Nätfilter:	

6.4.1 Ange E-Lite modell

Börja med att ange vilken modell av E-Lite som Du använder. Den gamla modellen av E-Lite (ELO) benämns version 1 och den nya modellen (EL1) för version 2. Klicka på rutan för version i avsnittet för **EKG-enhet** och ange vilken version Du har. Om Du är osäker på vilken modell Du har så framgår detta av serienumret, samt att den gamla modellen av EKG-apparat är svart, medan den nya modellen är grå.

#### 6.4.2 Ange serieport

Du skall nu ange vilken serieport som används för kommunikationen mellan E-Lite enheten och datorn. Klicka på den vita knappen för korrekt serieport i avsnittet för **EKG-enhet**. Det finns fyra serieportar angivna. De som är röda till färgen är redan upptagna av en annan programvara, frånkopplade eller ej installerade på den aktuella datorn. Du kan således ej välja en serieport med röd beteckning.

#### 6.4.3 Testa kommunikationen

Du kan nu testa om signalen når fram till E-Lite enheten. Detta går till på så sätt att Du klickar på *Test* knappen i avsnittet för **EKG-enhet**. Efter att Du klickat syns menyfönstret *"Hardware test"*.

#### Testet visar svar på följande:

Anslutning: Här visas OK om kommunikationen mellan E-Lite enheten och datorn fungerar. Skulle inte kommunikationen fungera anges detta med texten: Programmet får ej kontakt med EKGförstärkaren, kontrollera anslutning och batterier!

*EKG-modell:* Här syns vilken modellbeteckning som E-Lite enheten har.

1000000	ê.	
succession	wn.	
EKG made	1. Elže V1.05	
Batterisper	nang: 2.98 M	
	10-00-00-00-00-00-00-00-00-00-00-00-00-0	

Batterispänning: Här visas den aktuella batterikapaciteten i volt.

#### 6.4.4 Språk

I menyrutan för *Språk* anger Du vilket språk som programvaran skall visas i. Vid installationen kommer svenska att väljas med automatik. Önskar Du något annat språk klickar Du direkt i menyrutan eller på pilen till höger om menyrutan varvid det visas en lista med tillgängliga språk. Klicka på önskat språk och därefter på OK knappen i nedre kanten av *Setup system* menyn. För att aktivera en ändring av språk måste programmet startas om. Du erhåller ett meddelande om detta i samband med att Du klickar på OK knappen.

#### 6.4.5 Datum format

Med datumformat väljer Du på vilket sätt som aktuellt årtal, månad och dag skall presenteras. Det finns tre alternativ:

EEEE/HH/NN	ÅR/MÅNAD/DAG	1999.10.23
MM/DD/YYYY	MÅNAD/DAG/ÅR	10.23.1999
DD/MM/YYYY	DAG/MÅNAD/ÅR	23.10.1999

Vid installationen av programvaran så kommer inställningen EEEE/HH/NN (ÅR/MÅNAD/DAG) att väljas med automatik. Om Du vill ändra inställning så klickar Du direkt i menyrutan eller på pilen till höger om menyrutan och väljer därefter datumformat. Klicka därefter på OK knappen för att bekräfta ändringen. Programmet behöver ej startas om för att aktivera denna ändring.

#### 6.4.6 Databasens sökväg

I samband med installationen så definieras databasens sökväg. Databasen placeras alltid som en underkatalog (mapp) till installationskatalogen och med namnet \*data*. I detta fall har vi *C:\ELITE6\DATA* som sökväg till databasen. Om Du vill placera databasen på någon annan plats i den aktuella enheten (C:\), eller kanske på en helt annan enhet, så klickar Du på menyknappen *Bläddra* till höger om menyraden för databasens sökväg, varvid Du erhåller följande menyfönster:



I detta menyfönster kan Du klicka Dig fram till önskad databas. Vi enkel- klick så markerar Du en mapp och via dubbelklick öppnar Du en mapp. I nedre kant av menyfönstret kan Du välja aktuell enhet för databasens sökväg. Genom att klicka på denna menyrad så visas alla de enheter som är åtkomliga från den aktuella datorn. **OBS!** 

För att kunna välja en ny sökväg för databasen så måste det finnas en installation av E-Lite programvara på den önskade sökvägen. Användandet av andra sökvägar är framförallt aktuellt vid användande i nätverk. Läs mer om detta i kapitel *xxxx. Installation i nätverk.* 

#### 6.4.7 Sökväg vid arkivering

Arkivering är en funktion som innebär att vi kan flytta valda EKG-n till en annan plats, exempelvis en annan hårddisk eller ett backup band. Vid arkivering flyttas endast själva EKG-filen, vilket innebär att patientdata kommer att finnas kvar i databasen. Här kan vi välja en fördefinierad sökväg för vart arkiverade EKG-filer skall lagras. Vi kan välja sökväg för både export och import av arkiverade filer och lämpligen väljer vi samma sökväg för båda funktionerna. Precis som vid sökväg för databasen kan vi klicka på *Bläddra* knappen till höger om menyraden för att bestämma den aktuella sökvägen.

Läs mer om arkivering i kapitel

#### 6.4.8 Sökväg vid kopiering

Vid kopiering sker en direkt kopiering av valda EKG-n / Patienter. Här kan Du välja en fördefinierad sökväg för denna kopiering. Vid kopiering lämnas all ursprunglig data orörd.

#### 6.4.9 Re-indexera databasen

Under vissa omständigheter kan det hända att databasens indexfil skadas. Sådana omständigheter kan exempelvis vara ett virus, diskfel, radering av datafiler med en extern filhanterare etc. Felet visar sig oftast i det att man ej längre kan finna patienter eller EKG-n som man vet skall finnas registrerade i databasen. Via funktionen reindexera kan vi reparera denna indexfil. För att kunna re-indexera måste Du har behörighet som *Systemansvarig* och menyknappen är endast synlig för Dig som har behörighet som *Systemansvarig*.

Grunden för re-indexeringen bygger på det att all patientdata lagras i samma fil som själva EKG-t. När vi registrerar ett nytt EKG så kommer alltså patientens namn, personnummer etc. att lagras i samma fil som EKG-t, samtidigt som information läggs till i indexfilen. Vid re-indexeringen läser programmet alla EKG-filer som finns i databasen samt alla EKG-filer som finns tillgängliga i sökvägen för arkivering import och hämtar därvid all patientdata och bygger en ny indexfil. För att re-indexeringen skall fungera så måste alltså alla EKG-filer finnas tillgängliga.

När Du klickar på knappen för *Re-indexera databasen* erhåller Du först ett menyfönster som varnar för att data kan förloras vid re-indexering. Klicka på Ja-knappen för att fortsätta. Att data kan förloras grundar sig alltså på det att alla EKG-n måste finnas tillgängliga för läsning i samband med re-indexeringen. Arkiverade EKG-n finns ju ej längre med i databasen och patientdata kan därför ej hämtas från dessa EKG-n. Om EKG-n finns arkiverade så måste dessa återställas (arkivera import) innan re-indexeringen utförs, eller så måste de finnas tillgängliga på sökvägen för arkivering import, i annat fall kommer patientdata för de aktuella arkiverade EKG-na ej att ingå i den nya indexfilen.

Efter det att Du har klickat på Ja-knappen erhåller Du ett nytt menyfönster med frågan om Du vill re-indexera eventuella undergrupper. Klicka på Ja-knappen varvid re-indexeringen startar.

#### 6.4.10 Nätfilter

I menyrutan för *Nätfilter* kan Du välja korrekt filter beroende på den aktuella frekvensen på växelström. Denna står alltid på 50 Hz efter installation eftersom vi i Europa har 50 Hz som standard för vår växelström.

#### 6.4.11 OK och Avbryt knapparna

Genom att klicka på *OK-knappen* bekräftar man de ändringar som har gjorts i *Setup system* menyn och menyn stängs. Om Du har gjort någon ändring som kräver omstart av programmet så erhåller Du meddelande om detta. Genom att klicka på *Avbryt-knappen* så stänger Du *Setup system* menyn utan att någon ändring utförts.

#### 6.5 Startkonfiguration

Under *Startkonfiguration* har Du möjlighet att definiera vissa grundinställningar så att dessa alltid är desamma varje gång som programmet startas. Dessa inställningar gäller alltså som standard när EKG-t öppnas, men naturligtvis kan dessa inställningar ändras efter det att EKG-t har öppnats. Klicka på mappfliken för *Startkonfiguration* varvid följande menyfönster visas

Jämföra EKG	Systemansvarig	0n-line utskrift
Startkonfiguration	Systemkonfiguration	Skrivarinställning
Wedningar	(s T Basliniei	Cabrera 🔽
Amplitud 10 mm/n	tv ▼ EKG-t	slängd: <u>10 s </u> ⊻
wledningar. aVL, I, -	-aVR 🗾 Rubriker	<u> </u>
örstorat medelvärde	Sjukhus	/klinik:
Hastighet 50 mm	rs 💽 Avdelnin	g
Amplitud 10 mm/m	۱۷ <u>۲</u>	
💻 Bas 📔 🗖 50Hz	1 35Hz	🗸 ok 📔 🗶 avbry

#### 6.5.1 Avledningar

Under avsnittet Avledningar bestämmer Du vilka avledningar som ska visas varje gång ett EKG öppnas, samt amplituden och pappershastigheten för detta EKG. I samband med installationen gäller de inställningar som visas i bilden ovan, alltså avledning aVL, I och -aVR, pappershastigheten 50 mm/s och amplituden 10 mm/mV. Om Du vill ändra på någon av dessa så klickar Du direkt i menyraden eller på pilen till höger om menyraden och väljer därefter det alternativ Du önskar.

#### 6.5.2 Förstorat medelvärde

Här väljer Du med vilken upplösning som det förstorade medelvärdet skall visas. Principen är densamma som för *Avledningar*, Du kan alltså ändra upplösningen efter det att det förstorade medelvärdet har öppnats.

#### 6.5.3 Cabrera

Här väljer Du om extremitetsavledningarna skall visas med *Standard uppställning* (I, II, III, aVR, aVL och aVF) enligt Einthoven - Goldberger , eller enligt *Cabrera* (aVL, I, -aVR, II, aVF och III). Klicka i rutan efter Cabrera om Du önskar använda detta. Detta går också ändra efter det att EKG-t har öppnats.

#### 6.5.4 Baslinjejustering

Om Du vill att EKG-kurvorna skall justeras mot baslinjerna på millimeterpappret så klickar Du för rutan efter Baslinjejustering. I annat fall kommer programmet själv att fördela EKG-kurvorna på bästa sätt för att fylla upp hela papperet. 6.5.5 EKG-ts längd

Här anger Du längden på det EKG som skall sparas. Som standardinställning i samband med installationen gäller 10 sekunder. Genom att klicka på menyrutan eller på pilen till höger om menyrutan kan Du välja mellan 10, 20 eller 30 sekunder. EKG-t sparas alltid bakåt i tiden, vilket innebär att vi sparar bakåt i tiden. Om programmet är inställt på 10 sekunder så är det alltså de senaste 10 sekunderna av monitoreringen som kommer att sparas. Detta kan Du naturligtvis ändra under monitoreringens gång.

#### 6.5.6 Rubriker

Under avsnittet rubriker kan Du ange information angående sjukhus, klinik och avdelning etc. Det finns två fält att fylla i: Sjukhus/klinik och Avdelning. Den information som skrivs in i dessa fält kommer endast att synas på utskrifter som görs. På utskriften kommer denna information endast att visas som två rader med huvudrubriken Avd./Klinik:

Om vi exempelvis skriver följande rubriker:

Så kommer detta att visas på följande sätt på utskriften:

Rubriker:
Sjukhus/klinik:
Norrtälje Sjukhus
Avdelning
Medicinkliniken, avd.35

Avd.Klinik:

Norrtälje Sjukhus Medicinkliniken, avd.35

#### 6.5.7 Filterfunktioner

Längst ned till vänster i menyn för Startkonfiguration finns tre stycken knappar för val av filterfunktioner.



Här kan Du välja vilka av dessa tre filer som skall vara aktiverade när programmet startas och EKG-t öppnas. Genom att klicka på respektive menyknapp så aktiveras eller inaktiveras filtret. När filtret är aktiverat syns en grön fyrkant framför filterbenämningen. De tre filtren är:

- Bas: Detta filter är ett baslinjefilter som stabiliserar baslinjen.
- 50 Hz: Detta är ett filter för att eliminera störningar från omgivande nätspänning. Filtret påverkar ej EKG-t.
- 35 Hz: Detta är ett filter för att reducera störningar som kommer från aktivitet i skelettmuskulaturen. Denna typ av filter brukar även kallas för "tremor filter". Filtret är av sk. "low-pass" typ, vilket innebär att det även filtrerar amplituden hos snabba förändringar, vilket innebär att det även reducerar amplituden hos R-vågen.

#### 6.6 Skrivarinställning

Under *Skrivarinställning* har Du möjlighet att definiera en så kallad *Fördefinierad rapport*. Detta innebär att Du kan ange en önskad standardutskrift som innehåller ett visst antal sidor och där EKG-t skrivs ut med en fördefinierad uppställning vad gäller avledningar, pappershastighet och amplitud.

Klicka på mappfliken för Skrivarinställning varvid följande menyfönster visas:

Jämföra EKG	Systemansvarig	) On-line utskrift
Startkonfiguration	Systemkonfiguration	Skrivarinställning
vledningar	Cabrera: 🔽	Bitman utskrift [
Avledningar: Ki	opior:	Eannastuite F
aVL,I,-aVR		Fargutsknit i
II,aVF,III		
V1,V2,V3	▼ ∧upior.	
V4,V5,V6	Skriv ut mede	värden
aVL-Ⅲ 1	Kopier	1 •
V1 - V6	Y Toubobas	
Alla	Hastignet	
Hastighet 50 mm/s	Amplitud	10 mm/mV
Amplitud: 10 mm∕mV	Rytm avl.:	₩2
	- aru.	

#### 6.6.1 Avledningar

Under avsnittet Avledningar skall Du välja egenskaperna för utskrift av den normala EKG-kurvan. Först skall vi bestämma vilka avledningar som skall skrivas ut och hur många kopior av respektive utskrift. I bilden ovan har vi valt att skriva ut ett papper med extremitetsavledningarna (aVL - III) samt ett papper med bröstavledningarna (V1 -V6). Du kan välja maximalt fyra kopior av varje grupp med avledningar. Vi har dessutom valt att dessa EKGkurvor skall skrivas ut med en pappershastighet på 50 mm/s och en amplitud på 10 mm/mV.

#### 6.6.2 Filter

Under avsnittet för avledningar finns tre knappar, en för respektive filter. Om Du vill att något av dessa filter skall vara aktiverade på utskriften så klickar Du på respektive knapp så att en grön ruta syns i knappen. Den gröna rutan indikerar att filtret är aktiverat i utskriften.

#### 6.6.3 Cabrera

Om Du bockar i rutan efter Cabrera så kommer alla utskrifter att visa extremiteterna enligt Cabrera.

#### 6.6.4 Bitmap utskrift

Om Du bockar i denna ruta så aktiveras funktionen för direkt bitmap utskrift. Det är inte alla skrivare som klarar av detta. Om Din skrivare inte kan skriva bitmap så kommer den att skriva ut ett tomt papper. Fördelen med bitmap utskrifter är den att det går mycket snabbare, så det är alltid värt att prova om Din skrivare fungerar med denna funktion.

#### 6.6.5 Färgutskrift

Om Du bockar i denna ruta så sker utskriften med färg om Du har en färgskrivare ansluten till Din dator.

#### 6.6.6 Journal

Journal innebär att ett papper med följande information skriv ut:

- Patientdata
- När EKG-t registrerades och när det skrev ut
- Vem som registrerat EKG-t (under förutsättning att login funktionen har använts)
- Vem som har editerat / signerat EKG-t (under förutsättning att login funktionen har använts)
- Diagnosförslag (under förutsättning att diagnosförslaget har klistrats in i journalanteckningarna)
- Parametrarna för det medelvärdesbildade EKG-t (under förutsättning att dessa har klistrats in i journalanteckningarna)
- Eventuella anteckningar som har gjorts i journalanteckningsfältet

Precis som för utskrifterna av EKG-kurvan kan Du välja antal utskrifter av Journalen, dock maximalt fyra stycken.

#### 6.6.7 Skriv ut medelvärden

Under avsnittet *Skriv ut medelvärden* kan Du ange hur det medelvärdesbildade EKG-t skall skrivas ut. Detta är en utskrift som visar medelvärdeskomplexen för alla tolv avledningarna. Precis som för EKG-kurvan och Journalen så väljer Du antal exemplar och maximalt fyra stycken. Du anger pappershastigheten och amplituden för medelvärdet. På denna utskrift så finns även plats för en EKG-kurva som så kallad *Rytm avledning*. Denna EKG-kurva skrivs ut med en pappershasighet på 25 mm/s. I menyraden för *Rytm avl:* anger Du vilken avledning som skall skrivas ut.

#### 6.7 Systemansvarig

Under *Systemansvarig* kan vi aktivera funktionen för *login* och *lösenord*. Programvaran till E-Lite kan alltså förses med behörighetskontroll i form av ett *login* och ett *lösenord*. Vid den grundläggande installationen av E-Lite är denna funktion inaktiverad, vilket innebär att alla användare har tillgång till alla funktioner i programvaran och tillgång till alla EKG-n som finns registrerade. Om Du önskar använda *login* och *lösenord* klickar Du på mappfliken för *Systemansvarig*, varvid följande menyfönster visas:

Startkonfiguration	Systemkonfiguration		Skrivarinställnin
Jamfora EKG	Systemansvarig		On-line utskrift
Användarlista	🗆 Aktivera login	Loggbok	Radera
rvisor	Namn: Sur	ervisor	
	Användare: Sur	ervisor	
	Avdelning:		
	Behörighet		
	Editerad av:		
	Signerad av.		L.
	Systemansvar	ig:	F
	Inställningar:		R
	Datagrupps be	hörighet	
y <u>R</u> adera	লম্মর 🛛	য থ থ থ	র র র
Control Management	3 0 4 0 7		7 0 0

#### 6.7.1 Aktivera login

Om Du klickar på rutan framför Aktivera login så att denna markeras med en bock och därefter klickar på OK knappen, så kommer denna funktion att vara aktiverad nästa gång Du startar programmet. I grundinstallationen av E-Lite finns en användare upplagd i systemet, nämligen Supervisor. Innan login funktionen är aktiverad så är texten med Supervisor grå och i samband med att login funktionen aktiveras så övergår Supervisor texten till svart.

#### 6.7.2 Användarlista

Användarlistan visar namnet på de personer som finns upplagda som användare i programmet. Genom att klicka på något av namnen i användarlistan kan Du därefter förflytta Dig med hjälp av PilUpp och PilNer tangenterna. Till höger om *Användarlistan* finns information om användaren. Information visas för den användare som är markerad i *Användarlistan*. Följande information visas:

	Nar	mn:	S	ven	sso	n S	ven				
A	nvända	are:	s	ven	_	_	_	_	_		
,	Avdelni Behöi	ing: righ	et:-								
	Editer	rad	av:								
	Signe	rad	av:								
	Syste	ma	nsv	arig	:						
	Inställ	Inin	gar:								
	Datag	grup	ips l	behi	örigl	net:-					
	M		Г	П	Г	Г	П	Г	П	Γ	
	0	<u>1</u>	2	<u>3</u>	<u>4</u>	<u>5</u>	<u>6</u>	7	<u>8</u>	<u>9</u>	

#### Användarens namn

Här visas namnet på användaren. Tänk på att alltid skriva efternamnet först så det blir lättare att söka i listan.

#### Login

Här visas det login som användaren har valt.

#### Avdelning

Här finns information om användarens arbetsplats om sådant har angivit. Detta fält behöver ej innehålla information.

#### Behörighet

Utöver den grundläggande behörigheten som alla användare har, så finns det fyra behörighetsnivåer. De behörigheter som har tilldelats användaren är markerade. Läs mer om dessa behörigheter i avsnittet 5.7.3 Behörigheter.

#### Datagrupps behörighet

Alla användare har behörighet till datagrupp 0. Utöver detta kan enskilda användare tilldelas behörighet till andra grupper. De grupper som användaren har behörighet till är markerade. Läs mer om datagrupps behörigheten i avsnittet 5.7.4 Datagrupps behörighet.

#### 6.7.3 Behörighet

Under avsnittet behörighet visas vilka behörigheter som användaren har tilldelats. Utöver de grundläggande behörigheterna (registrera EKG, titta på gammalt EKG), så kan användarna tilldelas följande behörigheter:

#### Editerad av

Detta innebär att användaren kan skriva kommentarer i fältet för Journalanteckningar samt klistra in eventuellt diagnosförslag i samma fält.

#### Signerad av

Detta innebär att användaren kan signera EKG-t, vilket innebär att fältet för Journalanteckningar låses för framtida ändringar. Har EKG-t signerats så kan alltså eventuellt diagnosförslag och kommentarer ej ändras. För att denna funktion skall fungera så måste användaren även tilldelas behörigheten *Editerad* av. Ett signerat EKG kan ej heller raderas.

#### Systemansvarig

Behörigheten som *Systemansvarig* innebär helt enkelt att Du får behörighet till menyn *Systemansvarig* och därmed kan lägga upp användare i systemet. Om Du har behörighet som *Systemansvarig* erhåller Du automatiskt också behörigheten *Inställningar*.

#### Inställningar

Behörigheten Inställningar ger användaren behörighet till alla undermenyer i Setup system menyn med undantag från undermenyn Systemansvarig.

#### 6.7.4 Datagrupps behörighet

Databasen kan delas in i tio datagrupper (0-9). Alla användare har alltid behörighet till datagrupp 0. Om någon användare har tilldelats behörighet till datagrupp 5 och lagrar sina EKG-n i denna grupp, så kan endast användare med behörighet till datagrupp 5 öppna dessa EKG-n.

#### 6.8 On-line utskrift

Meditech E-Lite innehåller en funktion för on-line (realtids) utskrift av EKG-n. Denna funktion kräver emellertid att Du använder en HP IIP kompatibel skrivare samt att denna skrivare är ansluten till den lokala skrivarporten. Genom att klicka på mappfliken för *On-line utskrift* erhåller Du följande meny:

Startkonfiguration	Systemkonfiguration	] Skrivarinställning
Jämföra EKG	Systemansvarig	On-line utskrift
Dn-line utskrift	Skriva	rinställning
Skrivare:	Skriv	are:
Lokal HP IIP kompatib	el G Stor	dard Mindawa utabil
		idaru vvinduvvs utskni
Inaktiv		al HP IIP kompatibel
Hastighet 10 mm/	<u>s 1</u>	
Amplitud 5 mm/m	V 📃	
Wedningar: aVL, I, -	aVR 💌	
🖷 Bas 📕 🗖 50Hz	= 35Hz	
ليـــــــا: ليـــــــا		🖊 OK 🔰 🗙 Cancel

#### 6.8.1 Skrivarinställning

I avsnittet skrivarinställning skall Du ange om Du önskar att använda normal *Standard Windows utskrift* eller en *Lokal HP IIP kompatibel* utskrift.

- **OBS!** Om Du använder Microsoft NT som operativsystem så fungerar ej alternativet med *Lokal HP IIP kompatibel* utskrift, vilket innebär att alternativet *Standard Windows utskrift* måste vara markerat.
- 6.8.2 On-line utskrift

För att kunna göra on-line utskrifter (realtids utskrifter) så krävs att Du använder en HP IIP kompatibel skrivare och att denna är ansluten till den lokala skrivarporten (LPT 1 etc.). Under texten för *Lokal HP IIP kompatibel* finns ett menyfönster med texten Inaktiv. Genom att klicka på denna menyruta öppnas en rullgardinsmeny där Du kan ange vilken lokal skrivarport som den HP IIP kompatibla skrivaren är ansluten till. Tänk på att Du även måste markera alternativet *Lokal HP IIP kompatibel* i avsnittet *Skrivarinställning*.

Här kan Du också ange egenskaperna för on-line utskriften. Du kan ange pappershastighet, amplitud och vilka avledningar som skall skrivas ut, samt vilka filter som skall vara aktiva.

Det antal sidor som Din skrivare kan skriva per minut är avgörande för vilken pappershastighet som Du kan använda utan att förlora någon information i on-line utskriften.

**OBS!** Om Du använder Microsoft NT som operativsystem så fungerar ej denna funktion.

#### 6.9 Jämföra EKG

Programvaran till Meditech E-Lite ger Dig möjlighet att jämföra EKG-n. Du kan jämföra upp till tre EKG-n samtidigt. Om Du klickar på mappfliken för *Jämföra EKG* så öppnas en meny med följande utseende:

Startkonfiguration	Systemkonfiguration	Skrivarinställnin
Jämföra EKG	Systemansvarig Y	On-line utskrift
EKG Avledningar		
C1 avledning:	-aVR 💌	
	I	
	-aVR 💌	
C4 avledningar	II 💌	₩2 💌
	aVF 💌	V5 <u> </u>
	Bas 50Hz	] = 35Hz

När Du jämför EKG-n kan detta ske genom att Du jämför de medelvärdesbildade komplexen, eller genom att Du jämför hela EKG-kurvor med varandra. När vi jämför hela EKG-kurvor så kan vi jämföra 1, 2 eller 4 avledningar samtidigt. Vad gäller funktionen att jämföra hela EKG-kurvor mot varandra, så kan vi i denna meny bestämma hur många avledningar som skall jämföras med varandra i utgångsläget, samt vilka avledningar som skall jämföras. Vi kan också ange om något av filtren skall vara aktiva.

# 7. Att registrera EKG

När vi skall registrera ett EKG kan detta principiellt ske utifrån två olika utgångslägen. Dels kan vi använda E-Lite som en helt fristående programvara, men även med koppling till ett PC-baserat journalprogram, ex. Profdoc eller Medidoc. Om vi använder E-Lite som en fristående programvara utan koppling till PC-baserat journalprogram, så måste vi själva fylla i patientdata i E-Lite programmet och själva söka efter aktuell patient om denne redan finns registrerad i E-Lite programmets databas. Vid koppling till journalprogram så fylls data i automatiskt och du hamnar alltid direkt i patientens EKG-lista om det finns EKG-n registrerade sedan tidigare.

#### 7.1 Att registrera EKG utan koppling till journalprogram

Starta E-Lite programvara via programikonen (se kapitel 4.1 Starta E-Lite som fristående program), varvid Du kommer till E-Lite programmets arbetsbord (se sid. 11). Du startar Nu EKG registreringen genom att klicka på *Start knappen* i verktygslådan. Verktygslådan återfinns vanligen i nedre kant av bilden, men kan även återfinnas på andra platser. Läs mer om Verktygslådan i kapitel 5.6

<u>·</u>	Start	50 mm/s	▼ 10 mm/m∨	💻 Bas	🗖 50Hz	🖵 35Hz

När Du klickar på *Start knappen* kommer Du till monitoreringsfönstret och EKG-signalen kommer strax att visas i realtid. Vilka avledningar som visas beror på de inställningar som har gjorts vad gäller startkonfiguration, se kapitel 6.5 Startkonfiguration. Om Du har valt en startkonfiguration med alla tolv avledningar kommer Du att möta följande bild.



Verktygslådan finns fortfarande kvar i bild och med hjälp av denna kan Du ändra på pappershastighet, upplösning och filterfunktioner. Du kan läsa mer om dessa funktioner i kapitel 5.6 Verktygslådan. I detta läge så har vi endast en monitoreringsfunktion av EKG-t vilket innebär att ingenting sparas. När EKG signalen är OK och vi vill spara EKG-t så klickar vi på *Stop knappen* i verktygslådan, vilken är samma knapp som *Start knappen*. EKG-t sparas alltid bakåt i tiden, vilket innebär att vi sparar den EKG-signal som vi redan har sett och som föregick klicket på *Stop knappen*. EKG-t kan sparas med en längd av 10, 20 eller 30 sekunder. Du kan välja denna längd genom att klicka på motsvarande knapp i Verktygslåda. Denna knapp återfinns mellan knappen för upplösning och baslinjefilter.

När Du sparar EKG-t så sparas det som ett s.k. *rå-EKG*, vilket innebär att det inte har någon betydelse vilka avledningar som visas när Du sparar EKG-t, eller vilken pappershasighet som används, eller vilken upplösning som används, eller vilka filter som är inkopplade. EKG-t lagras alltid utan filterfunktioner och andra inställningar. Dessa funktioner är rena programvaru applikationer vilka endast behandlar signalen vid presentationen i EKG programmet.

Efter det att Du har klickat på Stop knappen så fryses EKG-t och visas nu som en statisk EKG-remsa, enligt nedan.



har EKG-t ännu ej sparats på hårddisken, utan finns endast sparat i datorns RAM-minne. Du har nu möjlighet att titta igenom EKG-t och verkligen förvissa Dig om att Du vill spara detta EKG. När Du har tittat igenom och bestämt Dig för att spara EKG-t så klickar Du på ikonen för spara som återfinns i den övre vänstra delen av Verktygsfältet.



När Du klickar på denna ikon öppnas följande fönster

ipara	
Pnr.	Spara
Efternamn:	
Förnamn:	
Född: 🖉 🖉	
Kön:	Välj från databasen

Det finns nu två tillvägagångssätt beroende på om patienten finns registrerad i EKG programmet sedan tidigare eller ej.

Patienten finns inte registrerad sedan tidigare

Om det är en ny patient som inte finns upplagd i EKG programmets databas sedan tidigare, så fyller Du i all data i detta *Spara fönster* och klickar därefter på *Spara knappen*, varvid fönstret *Välj grupp* öppnas.

Patienten finns registrerad i EKG programmet

Om patienten finns registrerad i EKG programmet så klickar Du på knappen Välj från databasen, varvid *Spara fönster* utökas med en lista visande de patienter som finns registrerade i EKG programmets databas. I listan syns bara några av patienterna. För att snabbt söka efter en patient finns funktionen *Sök med filter* som består av ett fönster under raden för patientens namn och ett fönster under raden för patientens personnummer. Genom att skriva namnet och- eller personnumret i respektive fönster så söker programmet efter patienten. När Du ser önskad patient klickar Du på denna rad varvid data automatiskt fylls i. Klicka på *Spara knappen*, varvid fönstret *Välj grupp* öppnas.

Här skall Du välja i vilken datagrupp som EKG-t skall lagras. Datagrupp 0 är vanligen markerad och den som normalt används för lagring av EKG-n. Om EKG-t skall lagras i datagrupp 0 behöver Du bara klicka på *OK knappen*. Ibland finns inte alla datagrupper angivna i listan, vilket beror på att EKG programmet har försetts med funktion för login- och lösenord och att Du ej har behörighet till alla datagrupper. När Du har klickat på OK knappen och EKG-t har sparats visas ett litet fönster som säger att EKG-t har sparats. Klicka på *OK knappen* på detta fönster varvid det stängs. EKG-t har nu sparats och Du kan avsluta programmet.



E-Lite PC-EKG

#### Datagrupper

Om EKG programmet ej har försetts med funktion för login- och lösenord så visas alltid alla datagrupperna, alltså datagrupp 0-9. Om programmet har försetts med funktion för login- och lösenord så visas de datagrupper som just Du har behörighet till. Dessa datagrupper är en sorts osynliga grupper som inte påverkar hur data lagras i databasen, utan endast åtkomsten av data. Meningen är den att behörigheten att öppna ett EKG skall kunna knytas till bestämda personer. Vi kan alltså ge doktor A behörighet till datagrupp 1 och doktor B behörighet till datagrupp 2. Detta innebär då att doktor A inte kan öppna de EKG-n som doktor B har sparat. Vanligen konfigureras systemet så att alla användare endast har behörighet till datagrupp 0 och i detta fall kommer endast datagrupp 0 att synas i fönstret.

#### 7.2 Att registrera EKG med koppling till journalprogram

Öppna den aktuella patientens journal och starta EKG programmet. Startfunktionen för EKG programmet återfinns vanligen i något som kallas för Externa moduler / Externa program, eller något liknande. Beroende på om den aktuella patienten finns registrerad i EKG programmet sedan tidigare eller ej, så startas EKG programmet på två olika sätt.

#### 7.2.1 Patienten finns ej registrerad i EKG programmet

Om patienten ej finns registrerad i EKG programmet kommer Du till *Ny Patient* fönstret där all patientdata redan finns ifylld. Klicka på knappen Registrera nytt EKG, varvid det kommer upp ett litet fönster som säger att patienten har registrerats. Klicka OK på detta fönster, varvid fönstret *Välj grupp* öppnas.

Ny patient		<b>X</b>	Välj grupp	<b>X</b>
Par.	121212-1212	Spora i databasan	05	
Ellemann;	105510	Registrem nytt EKG	1	************************
Förnamnt	KALLE	2 Hale X AVEDVI	2:	
Fiidd:	1912.12.12	1 Hall to Consecut	4:	
Kön:	Xán 👻	Noj iran databaser	5:	
			Ž	
			9:	
			9.6216	
				140

Här skall Du välja i vilken datagrupp som EKG-t skall lagras. Datagrupp 0 är vanligen markerad och den som normalt används för lagring av EKG-n. Om EKG-t skall lagras i datagrupp 0 behöver Du bara klicka på *OK knappen*. Ibland finns inte alla datagrupper angivna i listan, vilket beror på att EKG programmet har försetts med funktion för login- och lösenord och att Du ej har behörighet till alla datagrupper. När Du har klickat på OK knappen kommer Du till E-Lite programmets arbetsbord (se sidan 11). Du startar Nu EKG registreringen genom att klicka på *Start knappen* i verktygslådan. Verktygslådan återfinns vanligen i nedre kant av bilden, men kan även återfinnas på andra platser. Läs mer om Verktygslådan i kapitel 5.6

Start 50	50 mm/s 💌 10 mm/mV 💌	💻 Bas	💻 50Hz 🖵 3	35Hz
----------	----------------------	-------	------------	------

När Du klickar på *Start knappen* kommer Du till monitoreringsfönstret och EKG-signalen kommer strax att visas i realtid. Vilka avledningar som visas beror på de inställningar som har gjorts vad gäller startkonfiguration, se kapitel 6.5 Startkonfiguration. Om Du har valt en startkonfiguration med alla tolv avledningar kommer Du att möta den bild som återfinns på sidan 28.

Verktygslådan finns fortfarande kvar i bild och med hjälp av denna kan Du ändra på pappershastighet, upplösning och filterfunktioner. Du kan läsa mer om dessa funktioner i kapitel 5.6 Verktygslådan. I detta läge så har vi endast en monitoreringsfunktion av EKG-t vilket innebär att ingenting sparas. När EKG signalen är OK och vi vill spara EKG-t så klickar vi på *Stop knappen* i verktygslådan, vilken är samma knapp som *Start knappen*. EKG-t sparas alltid bakåt i tiden, vilket innebär att vi sparar den EKG-signal som vi redan har sett och som föregick klicket på *Stop knappen*. EKG-t kan sparas med en längd av 10, 20 eller 30 sekunder. Du kan välja denna längd genom att klicka på motsvarande knapp i Verktygslåda. Denna knapp återfinns mellan knappen för upplösning och baslinjefilter.

När Du sparar EKG-t så sparas det som ett s.k. *rå-EKG*, vilket innebär att det inte har någon betydelse vilka avledningar som visas när Du sparar EKG-t, eller vilken pappershasighet som används, eller vilken upplösning som används, eller vilka filter som är inkopplade. EKG-t lagras alltid utan filterfunktioner och andra inställningar. Dessa funktioner är rena programvaru applikationer vilka endast behandlar signalen vid presentationen i EKG programmet.

Efter det att Du har klickat på Stop knappen så fryses EKG-t och visas nu som en statisk EKG-remsa, se sidan 29.

I detta läge så har EKG-t ännu ej sparats på hårddisken, utan finns endast sparat i datorns RAM-minne. Du har nu möjlighet att titta igenom EKG-t och verkligen förvissa Dig om att Du vill spara detta EKG. När Du har tittat igenom och bestämt Dig för att spara EKG-t så klickar Du på ikonen för spara som återfinns i den övre vänstra delen av Verktygsfältet. EKG-t kommer nu att sparas på hårddisken och som bekräftelse på detta får Du ett litet fönster som säger att EKG-t har sparats. Klick på OK i detta fönster och avsluta EKG programmet.



7.2.2 Patienten finns redan registrerad i EKG programmet

Om det finns EKG registrerat sedan tidigare, kommer Du automatiskt till ett fönster innehållande den aktuella patientens kort i EKG programmets databas. I detta kort finns information om patientens namn, personnummer, födelsedatum och kön, samt hur många EKG-n det finns registrerade och sparade. Du kan även se när varje enskilt EKG har registrerats, både med angivande av datum och klockslag.

h family -			War Alla
PIADON HIN FALLE		Raan DUSS Fodd 1413 Par 1212 Kon Ran Antal ERG 3	2 = 2014 JR KALLE 12 12 12-1212
		1996.03.15 03 1996.01.23 10 1995.04.04 10	23 20 36
		? Histo Avancerad	
Sko med titer		1/63553	25 Salime
o med titer	- 17	Kopiero	Ankivero
a med titer	121212-1212		Aikpiero map

Klicka på OK knappen varvid detta fönster stängs och Du kommer till EKG programmets arbetsbord (se sidan 11). Du startar Nu EKG registreringen genom att klicka på *Start knappen* i verktygslådan. Verktygslådan återfinns vanligen i nedre kant av bilden, men kan även återfinnas på andra platser. Läs mer om Verktygslådan i kapitel 5.6

<u>۱</u>	Start	50 mm/s	■ 10 mm/mV	Ŧ	💻 Bas	💻 50Hz	🖵 35Hz
----------	-------	---------	------------	---	-------	--------	--------

När Du klickar på *Start knappen* kommer Du till monitoreringsfönstret och EKG-signalen kommer strax att visas i realtid. Vilka avledningar som visas beror på de inställningar som har gjorts vad gäller startkonfiguration, se kapitel 6.5 Startkonfiguration. Om Du har valt en startkonfiguration med alla tolv avledningar kommer Du att möta den bild som återfinns på sidan 28.

Verktygslådan finns fortfarande kvar i bild och med hjälp av denna kan Du ändra på pappershastighet, upplösning och filterfunktioner. Du kan läsa mer om dessa funktioner i kapitel 5.6 Verktygslådan. I detta läge så har vi endast en monitoreringsfunktion av EKG-t vilket innebär att ingenting sparas. När EKG signalen är OK och vi vill spara EKG-t så klickar vi på *Stop knappen* i verktygslådan, vilken är samma knapp som *Start knappen*. EKG-t sparas alltid bakåt i tiden, vilket innebär att vi sparar den EKG-signal som vi redan har sett och som föregick klicket på *Stop knappen*.

EKG-t kan sparas med en längd av 10, 20 eller 30 sekunder. Du kan välja denna längd genom att klicka på motsvarande knapp i Verktygslåda. Denna knapp återfinns mellan knappen för upplösning och baslinjefilter.

När Du sparar EKG-t så sparas det som ett s.k. *rå-EKG*, vilket innebär att det inte har någon betydelse vilka avledningar som visas när Du sparar EKG-t, eller vilken pappershasighet som används, eller vilken upplösning som används, eller vilka filter som är inkopplade. EKG-t lagras alltid utan filterfunktioner och andra inställningar. Dessa funktioner är rena programvaru applikationer vilka endast behandlar signalen vid presentationen i EKG programmet.

Efter det att Du har klickat på Stop knappen så fryses EKG-t och visas nu som en statisk EKG-remsa, se sidan 29.

I detta läge så har EKG-t ännu ej sparats på hårddisken, utan finns endast sparat i datorns RAM-minne. Du har nu möjlighet att titta igenom EKG-t och verkligen förvissa Dig om att Du vill spara detta EKG. När Du har tittat igenom och bestämt Dig för att spara EKG-t så klickar Du på ikonen för spara som återfinns i den övre vänstra delen av Verktygsfältet. När Du klicka på denna ikon öppnas *Spara fönstret* som innehåller den aktuella patientens persondata. Kontrollera att data är riktig och klicka därefter på *Spara knappen*, varvid fönstret *Välj grupp* öppnas.

Spara	×
Pnr. 121212-1212 Efternamn: DUSSIN Förnamn: KALLE Född: 1912.12.12 Kön: Man 💌	Spara Spara
Välj grupp 0: 1: 2: 3: 4: 5: 6: 7:	
8 : 9 :: 	OK

Välj grupp och klicka på OK. EKG-t har nu sparats och Du kan avsluta EKG programmet.

# 8. Att öppna (hämta) ett EKG

När vi skall titta på ett registrerat och i databasen lagrat EKG så måste vi öppna (hämta) detta EKG. Tillvägagångssättet för detta skiljer sig något beroende på om Du använder E-Lite som en fristående programvara, eller om Du använder E-Lite med integration till Ditt PC-baserade journalsystem.

8.1 Att öppna (hämta) ett EKG med E-Lite som fristående programvara

Starta E-Lite programvara via programikonen (se kapitel 4.1 Starta E-Lite som fristående program), varvid Du kommer till E-Lite programmets arbetsbord (se sid. 11). Klicka nu på följande ikon i verktygsfältet:



varvid E-Lite programmets meny för databasen öppnas, vilken har följande utseende:

lämta EKG		
Namn 🔨	Pnr.	Grupp = 0:
Andersson Anders	121212-1111	Namn: Andersson Anders
Bertilsson Bertil	121213-1212	Född: 1912.11.11
Davidsson David	131110-1212	Pnr. 121212-1111
Eriksson Erik	151110-1212	Kon: Man
Fredriksson Fredri	161210-1212	HILLAI EKO.2
Gunnarsson Gun	170909-1212	
Haraldsson Harald	200101-1111	
Ingasson Inga	250101-1010	
Jansson Jan	301010-1010	1797.03.09 08.43
Karlsson Karl	350101-0101	
Leifsson Leif	400101-1010	
Månsson Måns	450505-1515	
Nilsson Nils	501010-1010	
Olsson Gudrun	360315-2467	
Oskarsson Oskar	600101-1001	
Perman Per	650101-1111	🖌 🛛 Avancerad 🚽 🗸 OK

Databasens meny består av tre huvudfönster:

Det större fönstret på vänster sida visa de i databasen registrerade patienterna. Denna lista kan sorteras efter namn eller personnummer. Genom att klicka på knapparna Namn eller Pnr så väljer Du om listan skall sorteras efter namn eller personnummer. Listan i bilden ovan är sorterad efter namn, vilket syns på att det finns en pilmarkering till höger om ordet Namn i knappen. Denna pil pekar nedåt, vilket innebär att listan sorteras i alfabetisk ordning från A – Ö. Om Du i detta läge klickar en gång till på Namn knappen, så kommer sorteringsordningen att ändras till den omvända, alltså från Ö – A och pilen ändrar riktning och pekar uppåt. Detsamma gäller naturligtvis om Du klickar på Pnr knappen för personnummer.

Det övre högra fönstret visar data för den patient som är markerad i patientlistan och det nedre högra hörnet visar vilka EKG-n som finns registrerade och lagrade på denna patient. Du kan se vilken dag och vilket klockslag som EKG-t registrerades.

För att öppna ett EKG markerar Du först den aktuella patienten i patientlistan och därefter dubbel klickar Du på det EKG som Du vill öppna. Du kan öppna upp till tre EKG-n samtidigt. För att öppna två eller tre EKG-n så måste dessa först markeras. Detta gör Du genom att trycka på CTRL knappen samtidigt som Du enkel klickar på önskat EKG. När Du har markerat de två– eller tre EKG-n som Du vill öppna, så trycker Du på OK knappen i menyfönstrets nedre högra hörn.

#### 8.1.1 Att använda sökfunktionen

Om Du har många patienter registrerade så kan sökandet efter rätt patient i patientlistan underlättas av att använda den sökmotor som finns. Denna aktiverar Du genom att klicka på knappen Avancerad i databasens menyfönster. När Du klickar på denna knapp utökas menyfönstret med ett antal funktioner och får följande utseende:

		-	N/	100
Blamn	Par		CRAP	p#Q
Acdersson Abders Bertilsson Bertil Dsvidsson Bevid Eriksson Erik Fredriksson Fredri Suncersson Gap	121212-1111 121213-1212 131110-1212 151110-1212 161210-1212 170909-1212		Nami Ander Fodd 1912 Par 1212 Kon Man Antal ENS 2	roson Anders .11.11 11-1111
Mereldsson Hereld Ingseson Inea Temsson Jen Karlsson Kerl Leifsson Jeif Ménsson Mine	200101-1111 250101-1010 301010-1010 360101-0101 400101-1010 450505-1515		1999 11 29 14 1999 83 09 08	03 43
Mileson Mile Oleson Gadrum	360315-2467	-	2 Haln	XAVERYT
Dekersson Geker Perman Per	600101-1001 650101-1111		Avancorad	<b>√</b> CK
Soke med tiller			Kspiers	Aikauta
			øxp.	mp
Q	Radem   Flat	1 I	inp.	1000

Under patientlistan finns nu en funktion som heter Söka med filter. Om Du söker efter en patient med personnumret 112233-4455, klickar Du på det högra vita fältet och skriver därefter in det aktuella personnumret. Sökmotorn söker och sorterar alltefter som Du fyller i siffrorna. Du kan söka på samma sätt på personnamn genom att använda det vänstra fältet.

8.2 Att öppna (hämta) ett EKG med E-Lite integrerat med PC-baserad journal

Öppna den aktuella patientens journal och starta EKG programmet. Startfunktionen för EKG programmet återfinns vanligen i något som kallas för Externa moduler / Externa program, eller något liknande. Om det finns EKG registrerat sedan tidigare, kommer Du automatiskt till ett fönster innehållande den aktuella patientens kort i EKG programmets databas. I detta kort finns information om patientens namn, personnummer, födelsedatum och kön, samt hur många EKG-n det finns registrerade och sparade. Du kan även se när varje enskilt EKG har registrerats, både med angivande av datum och klockslag.

Mamo:	For	1 tone	eité = e
SIN KALLE	321213-1212	Norm         DUSSIN KALLE           Fond         1312-12-12           Pond         121212-1212           Kon         Nun           Antal EKG 3	
		1996 83 15 0 1996 81 23 2 1995 84 84 1	9 - 73 1 - 26 1 - 36
		7 tijalp Avancerad	X AVERY
io med liter.		Коріета	Arkiverb
	121212-1212		esp.
			and the second statement of th

För att öppna ett EKG dubbel klickar Du på det EKG som Du vill öppna. Du kan öppna upp till tre EKG-n samtidigt. För att öppna två eller tre EKG-n så måste dessa först markeras. Detta gör Du genom att trycka på CTRL knappen samtidigt som Du enkel klickar på önskat EKG. När Du har markerat de två- eller tre EKG-n som Du vill öppna, så trycker Du på OK knappen i menyfönstrets nedre högra hörn.

# 9. Att analysera ett EKG

Börja med att öppna (hämta) det eller de EKG-n som skall analyseras. Det eller de öppnade EKG-t/EKG-na kommer att visas enligt de för inställningar som har angivits i Startkonfigurationen, se kapitel 6.5

Innan vi går igenom de olika analysfunktionerna, skall vi titta på några funktioner som är gemensamma i alla de olika analysdelarna.

#### 9.1 Gemensamma funktioner

#### Välja avledningar

Genom att högerklicka med musen någonstans på EKG-t, öppnas ett litet fönster som visar en lista med fördefinierade val vad gäller avledningarnas sammansättning. Vänsterklicka på det alternativ som Du önskar växla till. Du kan även välja avledningar via menyraden Visa och dess undermeny Avledningar.

#### Ändra pappershastighet

Pappershastighet ändras genom att klicka på pilen till höger om fältet för pappershastighet (mm/s) i verktygslådan (se nedan) och därefter välja önskat värde från den lista som visas.

#### Ändra upplösning (amplitud)

Genom att klicka på pilen till höger om fältet med angiven upplösning (mm/mV) i verktygslådan (se nedan) och därefter välja önskat värde, så ändrar Du upplösning (amplitud).

#### Ändra filterinställning

Genom att klicka på knappen för respektive filer (baslinje, 50 Hz och 35 Hz) i verktygslådan (se nedan), kopplar Du i respektive ur det aktuella fönstret. Om det finns ett grönt fält i filterknappen, så betyder detta att filtret är aktiverat.



#### 9.2 Att använda EKG-linjalen

EKG-linjalen aktiveras genom att vänster klicka, hålla vänster knapp nedtryck och dra med musen. Om Du exempelvis vill mäta avståndet mellan två R-vågor, så placerar Du först musen vid den första R-vågen, varefter Du klickar med vänster musknapp och håller denna nedtryckt, medan Du drar musen till nästföljande R-våg. När Du gör detta ritas en linje mellan de två punkterna. När Du släpper musknappen avslutas mätningen och resultatet visas i ett litet separat fönster.

Du kan göra flera mätningar efter varandra och dessa lagras i kronologisk ordning i det lilla menyfönstret och markeras med motsvarande nummer på bilden med EKG-kurvan. När Du klickar på krysset i fönstrets övre högra hörn, så stängs detta och alla mätningar raderas från EKG-kurvan. Om Du väljer att klicka på knappen Klistra in i nedre kanten av fönstret, så kommer de uppmätta värdena att klistras in i EKGjournalen.



#### 9.3 Att visa medelvärdeskomplex

I Verktygsfältets (se kapitel 5.5) högra del, återfinns två ikoner med vars hjälp Du öppnar funktionen för medelvärden.



Med hjälp av denna ikon öppnar Du ett fönster som visar medelvärdeskomplexen för alla tolv avledningar samtidigt. Om Du klickar på ikonen när fönstret med medelvärdeskomplexen visas, så kommer detta att stängas. Fönstret med alla tolv medelvärdeskomplex har följande utseende:



Genom att klicka på ett enskilt komplex av dessa tolv, så visas detta i ett separat fönster enligt bilden ovan.

Med hjälp av denna ikon öppnar Du ett fönster som visar ett enskilt medelvärdeskomplex. Detta är samma fönster som Du erhåller när Du klickar på något av de tolv komplexen i beskrivningen ovan. Om fönstret med de enskilda komplexet är öppet, så stängs det om Du klickar på denna ikon.

I detta fönster visas komplexet med den hastighet och upplösning (amplitud) som har valts i Startkonfigurationen vad gäller förstorat medelvärde, vilket vanligtvis är 50 mm/s och 10 m/mV. Önskar Du ändra på detta så använder de tidigare beskrivna funktionerna för detta ( se kapitel 9.1). Du kan därefter gå vidare med att förstora eller förminska det aktuella komplexet via en sk. zoom funktion. I den nedre delen av fönstret med det enskilda medelvärdeskomplexet, finns ett antal verktyg. Genom att klicka på knapparna med förstoringsglas kan Du förstora (förstoringsglaset med plustecken), eller förminska (förstoringsglaset med minustecken) EKG-komplexet. I det enskilda komplexet kan Du använda EKG-linjalen enligt samma princip som beskrivs i kapitel 9.2. Om Du önskar växla till en annan avledning för att se dess medelvärdeskomplex, så har Du bara att högerklicka och välja önskad avledning från den lista som visas.

Till vänster om knapparna med förstoringsglasen, återfinns följande verktyg. I utgångsläget är alltid verktyget längst till vänster market, vilket innebär att vi tittar på ett enskilt komplex åt gången. Om vi markerar det mittersta verktyget, kommer tre medelvärdeskomplex att visas samtidigt. Väljer vi att markera det högra verktyget, innebär detta att vi kan lägga komplex på varandra för morfologiska jämförelser. Du högerklickar för att



Till höger om förstoringsglasen återfinns följande tre verktyg. Verktyget längst till vänster är markerat när fönstret öppnas. Detta verktyg innebär att Du kan använda EKG-linjalen i komplexet. Om Du markerar det mittersta verktyget så visas ett antal röda vertikala linjer i komplexet. Dessa linjer visar de punkter som programvaran har definierat såsom P-vågens början och slut, QRS-komplexets början och slut, samt T-vågens slut vid bildandet av medelvärdeskomplexet. Om Du vill kan Du ändra på dessa punkters läge genom att placera musen på punkten, hålla vänster musknapp nedtryckt och dra punkten till önskat läge och därefter släppa musknappen. Kom dock ihåg att placeringen av dessa punkter baseras på vektorn för alla tolv avledningar, varför det i enskilda komplex kan synas att någon av markörerna är helt felaktigt placerade. Genom att klicka på knappen Återställ så återgår markörerna till programmets egen placering. Dessa markörer kan aldrig ändras permanent, utan endast för att göra en temporär parameterberäkning på den nya placeringarna. Se avsnittet Analysera nedan.



Verktyget längst till vänster markeras om Du vill förflytta komplexet inom fönstret. Detta kan vara önskvärt om komplexet är förstorat så pass mycket att det ej längre ryms i sin helhet i fönstret. Markera då detta verktyg och placera musen på EKG-komplexet. Muspilen har nu antagit formen av fyra pilar. Håll vänster musknapp nedtryckt och dra därefter komplexet till önskat läge, varefter Du släpper musknappen.

#### Analysera

Via knappen Analysera kan Du se parametrarna för medelvärdet. Denna knapp kan endast aktiveras när verktyget för att visa mätpunkterna är aktiverat, alltså det mittersta av verktygen enligt bilderna ovan. Om Du i detta läger klickar på knappen Analysera, öppnas ett fönster som visar medelvärdets parametrar enligt följande:

Ander	sson And	ders - 121212	-1111 Diagn	osförslag		
Normalt	EKG					
	Freq.:	65/min	P :	120 ms	PQ : 182 ms	
	QRS :	112 ms	QT :	442 ms	QT' : 461 ms	
	P-ax.:	64"	QRSax:	54*	T-ax.: 45*	
A			🗸 Klist	ra in	XAVBRYT	

Om Du har flyttat på markörerna i komplexet innan Du trycker på Analysera, så kommer analysen att ske utifrån de nya placeringarna.

#### 9.4 Diagnosförslag

E-Lite programvara har en funktion för diagnosförslag. Detta innebär att programmet ger ett diagnosförslag som grundar sig på en analys av de medelvärdeskomplex som har beräknats utifrån den registrerade EKG-remsan. Detta diagnosförslag skall tas för vad det är, nämligen ett förslag och får aldrig användas för definitiv diagnossättning. De tolkningsprogram som används i datoriserade EKG-system är kända för att ha en tendens till överdiagnostik.



Diagnosförslaget aktiveras genom att klicka på följande ikon i verktygsfältet.

När Du klickar på denna ikon öppnas ett nytt fönster. I detta fönsters namnlist kan Du se den aktuella personens namn och personnummer. Om login funktionen har använts vid registreringen av EKG-t kan Du se information om vem som har registrerat EKG-t. Detta fönster är EKG-journalen för det aktuella EKG-t. Längst ned i detta fönster finns ett antal knappar.

A	Diagnosforslag	Tabell	Signera	<b>√</b> 0K	X AVBRYT

#### Diagnosförslag

Genom att klicka på knappen Diagnosförslag, öppnas ytterligare ett nytt fönster, i vilket Du kan läsa diagnosförslaget, samt se de parametrar som har beräknats på medelvärdet. Detta fönster har i sin tur två knappar i nedre kanten. Genom att klicka på knappen Klistra in, kommer den aktuella texten att klistras in i det föregående fönstret, alltså det aktuella EKG-ts journal, samtidigt som fönstret för diagnosförslag stängs. Klickar Du däremot på knappen Avbryt, så händer inget annat än att fönstret för diagnosförslag stängs.

Om Du väljer att klistra in diagnosförslaget i journalen, så kan Du därefter editera detta diagnosförslag. Journalfönstret fungerar nämligen som en enklare ordbehandlare, så Du kan både skriva och radera i den befintliga texten. Detta journalfönster fungerar naturligtvis med de normala kopiera, klippa och klistra funktionerna i Windows.

#### Tabell

Genom att klicka på knappen Tabell erhåller Du ett nytt fönster som visar parametrar för varje enskild avledning. Dessa parametrar kan klistras in i EKG-journalen på exakt samma sätt som diagnosförslaget.

#### Signera

Genom att klicka på knappen Signera så låser Du EKG-journalen för framtida ändringar. Detta innebär att Du ej längre kan gå in och editera eller tillföra ny text i journalen.

#### **OBS!**

Om Du har gjort förändringar i EKG-journalen så måste dessa alltid sparas. Detta sker när Du stänger det aktuella EKG-t. När Du stänger EKG-t erhåller Du ett fönster med en fråga om Du vill spara EKG-t. Du svarar Ja på denna fråga genom att klicka på Ja knappen.



När Du har klickat på Ja knappen öppnas ett nytt fönster med följande utseende:



På denna fråga skall Du svara OK, genom att klicka på OK knappen. Det aktuella EKG-t finns ju sparat sedan tidigare och Du skall nu spara det med de editeringar som Du har gjort. Efter det att EKG-t har sparats kommer det upp ett litet fönster som bekräftar att EKG-t har sparats.

Om Du klickar på knappen Spara som, erhåller Du menyn för nyregistrering av patienter. Tanken bakom denna funktion är att Du skall kunna spara ett EKG under ny identitet, exempelvis för undervisningsändamål, där vi inte vill skylta med patientens riktiga identitet. När vi sparar ett EKG med ny identitet, så innebär inte detta att det gamla EKG-t går förlorat, utan endast att vi får en kopia av det gamla EKG-t med ny identitet.

#### 9.5 Jämföra EKG-n

I E-Lite programvara kan Du jämföra 2– eller 3 EKG-n med varandra. Detta kan ske på två olika nivåer. Den enklaste nivån är helt enkelt att öppna två eller tre EKG-n samtidigt, enligt beskrivningen i kapitel 8. Om vi har öppnat två EKG-n, visas dessa enligt bilden nedan under förutsättning att vi har markerat 12 avledningar som standard i startkonfigurationen.



Om Du nu ändrar pappershastighet, upplösning (amplitud) eller något av filtren, så påverkar detta båda EKG-na. Detsamma gäller vilka avledningar som skall visas. Högerklickar Du på det ena EKG-t och ändrar avledningar, så följer det andra EKG-t med i denna ändring.



Genom att klicka på följande ikon i verktygsfältet så kan Du ändra på presentationen av EKG-na. Du växla mellan att visa dem under varandra eller sida vid sida. Sida vid sida visas på nästa sida.





Denna ikon används för att aktivera funktionen för den mer avancerade jämförelsen. Innan Du kan klicka på denna ikon, så måste Du först öppna de EKG-n som Du vill jämföra, alltså befinna Dig i den enkla jämförelsen.

När Du klickar på denna ikon så beräknar programmet medelvärdeskomplexen för de aktuella EKG-na. I samband med detta så kommer ett antal bilder att flimra förbi, så det är inget konstigt som händer. När beräkningen är klar så visas en bild med två avledningar av varje EKG. Vanligen är det avledning I och –aVR som visas, men detta beror helt och hållet på inställningarna i Jämföra EKG, se kapitel 6.9.



Vi kan här alltså jämför hela EKG-kurvan för enskilda avledningar. Vill Du ändra en avledning så placerar Du musen på den avledningen och högerklickar, varefter Du väljer önskad avledning från den lista som visas. I denna lista kan Du även välja hur många avledningar som skall visas samtidigt, 1– 2– eller 4 avledningar. Du kan naturligtvis ändra pappershastighet och upplösning (amplitud) som tidigare och Du kan även använda EKG-linjalen för att mäta i EKG-kurvorna.

Om Du vill jämföra medelvärdeskomplexen så klickar Du helt enkelt på ikonen för medelvärdeskomplex enligt samma princip som tidigare beskrivits.

Klickar Du på ikonen för alla tolv komplexen, så visas ett fönster enligt nedan om Du har valt att jämföra två EKGn med varandra.:



Den övre raden med de blå komplexen visar extremitetsavledningarna från det ena EKG-t, medan raden med den röda komplexen visar extremitetsavledningarna från det andra EKG-t. Genom att högerklicka någonstans på fönstret så erhåller Du en lista där Du kan välja mellan att jämföra extremitetsavledningarna eller bröstavledningarna. Vill Du jämföra två enskilda komplex mer i detalj, så klickar Du på det önskade komplexet, varvid det öppnas ett nytt fönster där de två komplexen finns bredvid varandra. Detta är samma fönster som finns beskrivet i kapitel 9.3 som det fönster som visar ett enskild medelvärdeskomplex. Du fortsätter lämpligen genom att markera verktygsfältet för att överlappa komplexen och kan därefter förstora komplexen till önskad storlek för en mer detaljerad jämförelse.

